

Pain Catastrophizing Scale – Child (PCS-C) (Spanish)

[Study Name/ID pre-filled]

Site Name:

Subject ID:

Nos interesa saber lo que piensas y sientes cuando tienes dolor. A continuación, se incluyen afirmaciones sobre diferentes pensamientos y sentimientos. Marca la palabra o la frase debajo de cada afirmación que mejor indique con qué intensidad la piensas cuando tienes dolor.

1. Cuando tengo dolor, me preocupo todo el tiempo por cuándo se me pasará.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

2. Cuando tengo dolor, siento que no puedo continuar.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

3. Cuando tengo dolor, es terrible y creo que nunca me voy a mejorar.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

4. Cuando tengo dolor, es terrible y siento que se apodera de mí.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

5. Cuando tengo dolor, siento que no puedo soportarlo más.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

6. Cuando tengo dolor, me preocupa que empeore.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

7. Cuando tengo dolor, pienso en otros eventos dolorosos.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

8. Cuando tengo dolor, quiero que se me pase.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

9. Cuando tengo dolor, no puedo sacármelo de la cabeza.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

10. Cuando tengo dolor, continúo pensando cuánto me duele.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

11. Cuando tengo dolor, continúo pensando cuánto me gustaría que se me pasara.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

12. Cuando tengo dolor, no hay nada que pueda hacer para reducirlo.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

13. Cuando tengo dolor, me pregunto si pasará algo grave.

_0 Para nada cierto _1 Poco cierto _2 Algo cierto _3 Más bien cierto _4 Muy cierto

Pain Catastrophizing Scale – Child (PCS-C) (Spanish)

[Study Name/ID pre-filled]

Site Name:

Subject ID:

Nota

1. El puntaje PCS-C general es la suma de todos los elementos (intervalo de 0 a 52)
2. Subescalas
 - a. Rumiación: suma de los elementos 8, 9, 10 y 11
 - b. Magnificación: suma de los elementos 6, 7 y 13
 - c. Impotencia: suma de los elementos 1, 2, 3, 4, 5 y 12

Referencias

1. Crombez, G., Bijttebier, P., Eccleston, C., Mascagni, T., Mertens, G., Goubert, L. and Verstraeten, K., (2003). The child version of the pain catastrophizing scale (PCS-C): a preliminary validation. *Pain*, 104 (3), pp. 639-646.
2. Pielech M, Ryan M, Logan D, Kaczynski K, White MT, Simons LE. (2014). Pain catastrophizing in children with chronic pain and their parents: Proposed clinical reference points and reexamination of the PCS measure. *Pain*, 155(11), 2360-2367

This CRF has been translated by the National Library of Medicine and the translation has not been validated.